





出版	一月一日	三二民中	號十第
	日	年十國華	八十二
加郵 十足 收用 票代	費在 內元 國角 外六 幣分	半售 每局 期四 三二 八四 十六	北平 甲廿 司法 部四 號路
		定價 電話	主編者 社址  人民評論社

敬告北平全市各界士女

啟者本館現已改組由前在天津起士林對門理髮館經理接辦 新由美國購到燙髮機一架所燙之髮完全担保優美滿意請 駕臨參觀即知言之不虛也

**愛普倫理髮館葛爾登謹啟**

東交民巷六號電東四七五零

中華書局獨家經理  
美國製造  
最進步的  
卡德爾來水筆  
店址：琉璃廠西口路北  
電話：南局八十五號

廉售八折二星期  
自二十二年十二月十一日至二十三年一月十日止

經理上海大中華廠出品博士牌優良國貨  
自來水筆亦同時舉行  
另有價目表備索

# 覽一貨價特

三十天

冬天禦寒用品.....預備齊全  
定價特別低廉.....平市無匹

×××××  
×**比實**×  
×**較在**×  
×**即便**×  
×**知宜**×  
×××××

## 衛生絨衣褲

每件一元零五分

純毛西裝圍巾

每條一元二角五

## 提花套領毛衣

每件五元二角

純毛毛褲

每條三元八角

龍門牌一磅半熱水瓶

每只八角五分

三友絨美術枕套

每只七角六分五

純毛套領背心

每件一元五角

夾紗拉絨毛襪

每雙五角

兒童毛衣褲

照碼八折

時論

# 俄日關係之回顧與前瞻

本報今日日報第十版「民族兒童」週刊

晚報第二版「國民特刊」週刊

蘇俄事實上之獨裁王史丹林氏，於昨日對美聯社駐莫斯科記者透露坦白驚人之言。其言非他，即「日本爲蘇俄聯邦之真正禍患」是也。論者稱史氏陰爲深沉，不輕於言，惟其不輕於言，故其言也，乃益予世人以重視。史氏其亦有所爲而發歟？

不寧唯是，同日蘇俄聯邦人民委員會主席莫洛托夫氏，在中東路，此乃蘇俄和平態度之明證，……今蘇俄不能不顧及俄國戰爭之危險，一面繼續其遠東政策，一面防備或有之攻擊，因蘇俄現不能自信不致有被攻之虞也。」云云。証以二閱月前，莫氏在十月革命十六週紀念日之演詞，斥日本爲「滿洲國」真正之主人，而應負對俄挑釁之整個責任，並稱：「果遇日本之攻擊，則吾人惟一任務，即爲完全撲滅敵人，以確保赤軍之勝利。」則拔聲高，如出一轍。未來之日俄關係，其將由緊張之尖端趨戰爭之臨矢乎。今一瞻追溯一年來俄日之往史，旁及二國之國策，一作客觀的剖視。

一九三年之首，俄人向日作互不侵犯之提議，而日人拒之，俄政府至視此被拒之消息爲可驚怖之消息。至三月下旬，本廠使僞國，悍行侵奪中東鐵路，四月八日，僞組織且封鎖滿洲里。是時日本包圍東鐵之鐵道網已告厥成，日僞之聲勢迫人，俄則唯咎靜注視低首含忍而已。逮四月念八日僞組織下令罷免東鐵俄局長魯達，暨副理事長庫茲臣潤夫，並逐之出境。雖五月十七日李維諾夫提議之「俄侵略」定義通過於國聯，俄人已獲國際的聲援，顧其含忍如故。六月七日，俄且提議組織俄「滿」共同委員會於哈埠，並提議售讓東鐵，六月念七日，爲俄東鐵買賣談判舉行於東京時，世論囂然，羣引俄人之屈服大次。然俄僞談判，波譎雲詭，正式會議三次，非正式會議六次，售路之協議未成，俄日之風雲驟急，而其間蘇俄外交之成功，乃予世人以震驚。七月四日蘇俄與愛索尼亞，波蘭，拉

式維亞，土耳其，波斯，及羅馬尼亞，南斯拉夫，捷克，立陶宛等十四國，簽訂承認侵略國定義或互不侵犯義務之多邊公約，一方予英美以好感，一方博法國之同情，多角的被包圍之蘇俄，乃獲衝破其外交的重圍。於是，叩頭對日之媚態，乃一變而仰首指日之壯姿！延至九月，俄意間之對俄條約復告成立，蘇俄乃益有恃而無恐。其後，雖有廣田之侵俄拉攏，太田之譴訂日俄商約，顧日人既未棄援路之圖，則蘇俄自益安對日之謀。九月下旬，俄日東鐵糾紛，既趨尖銳，蘇俄乃轉取攻勢，以發表日本軍部陰謀攫路文件開之。時日俄戰雲，逼傳舉世，十月十四日荒木發不與美俄作戰之論，日俄關係，乃呈亦張亦弛之象。幸美俄復交盟體，已告成熟，十月二十日，美總統致電加里寧，二十七日李維諾夫赴美，震盪世界之美俄復交，卒變觀成，同時以英法對俄之和緩，英俄間之談判，俄法間之諒解，皆爲俄國外交之成功。彼史丹林，莫洛托夫之指戟，其所予日本間接的打擊，壓力之巨，夫豈恒人所能想像耶？

今辭俄日間一歲之事，釋史丹林坦直之聲言，則蘇俄之隱忍於此歲者，不勝勃發於來歲乎？一九三三年爲日俄交惡之年，一九三四年其日俄交戰之年乎？然此又難言也。緣俄爲崇奉社會主義之國，社會主義之與國際主義，其間固不容裂，顧自世界革命被挫於東西，而魯莽滅裂之政策，又爲舉世所嫉視，而深陷蘇俄於孤立。及史丹林運鐵腕除異己，爲其本早識，倡一國內社會建設可能之論，化國際主義而爲國民主義，於是英法美等資本主義之國乃先後示其同情。卒逢今年蘇俄外交之成功。今日本對俄鐵鐵路網於北滿，既示盡俄人經濟勢力之決心，而大興安嶺軍事之設防與夫日人強悍東蒙之電，苟非視今日之西伯利亞遠東共和國若昔日之所謂「滿蒙」，則詎必緊張疑慮若此！日俄之戰，事屬宿命，孰能避之？顧俄人今猶徘徊於二次大規模之建設，苟非日人首冒軍事之大險，或可能的延長起矣之奇變，則孰謂亦張亦弛之狀態，不將重示其可能的延長耶？不觀史丹林於斷斷日本爲蘇俄聯邦正視惠之餘，復以「俄國甚願與日本親善，但不幸此事非俄國所能獨力辦到」爲言乎？嗚呼！吾能嘗日禍痛感生存之國人，試觀舉世固孰爲俄日互競之的，而俄人對日時而低頭，時而仰首；低頭何所覓？仰首何所恃？誠據此對一年來先恭後倨之俄日抗衡觀，而深思猛省則於舍舊謀新立國圖存之道，或亦知所驅勉歟。

零售部一週紀念!!

開始零售一年，定價莫不從廉，貨品齊備花樣鮮，繼續澈底放盤。

綢緞批發！

# 告廣價減

時花杭公司縐	每尺四角	新閃花幸福縐	每尺四角四
加寬純絲湖縐	每尺三角	純絲湖縐袍料十四尺	每件四元
新花合絲湖縐	每尺二角二	合絲湖縐褲料 六尺	每件一元二
時花重電機葛	每尺四角六	印度緞襯絨裏女斗篷	每件十六元
時新花經緯縐	每尺四角八	加重純絲湖縐	每尺五角二
真木機杭春綢	每尺五角二	純絲湖縐褲料 六尺	每件一元八

前外施家胡同電話南局一百九十七號







德當局正考慮法國備忘錄

尼里索墨



而德之答復，大約須在下星期內起草妥當，目下德法對於巴黎來電之公文，正在加以詳細考證，在嚴守秘密，但聞，此長篇法國牒文之調和步驟，而無使人驚駭之處，法國報界，在已過兩個星期之內，曾揭露法國政府之意見與欲，而據關係方面人云，蓋法公文之內容，大概與昨日使向德揆希特拉與外長賴特二氏之口頭宣稱相同云。

[illegible]

救濟公債借款由黃郛代答

員議，(爲舉一行政院離  
一委舉行四院離  
李宗長第上離  
侯代四上離  
干)於次午務  
學會議時整  
忠，在理東  
出，該員東北  
宋席會學生  
方委會簡易  
業八行起食  
經八條，採  
分例，用  
所，自院  
所二各點  
府展十，  
省政二十  
市限六個  
政個月  
府十盜  
照案，  
十，  
案，都民黑總  
並備因地處  
各案，就訖水  
案一而期後北  
查，收限會省  
照均實，呈財  
經效重，政  
嗣分，行一廳  
辦別懲改擬，  
部令轉訂濟  
復查各，清北  
照備財以理官

[illegible]

將於軍縮會議中要求均等



民不上，並  
以重全二心爲蓋，蓋將  
前視的有明發，受所故日動  
年有開常刺動縱本海使  
開之爲以激，即國外本  
需軍第便之且使基人國  
縮一舉亦會，心國  
司會義議，也不議保者民  
題議，洲。宜決建，生  
之至國  
這故其  
美，所作  
則以健

之無謂。在滿洲之非三民主義之事件後，對日抱憾感

以追蹤先烈掃除依賴相勗

[illegible]

先組國知位卑  
 後織，非，迫  
 起革乃顛本之  
 義十奮覆黨下  
 十樹決滿  
 散體，清總，已  
 致起，理陷  
 火，爲，實孫於  
 而，糾末中次  
 民了日史，組  
 族各，，其織  
 幾國中則所，  
 維生之物，靠，精  
 主質歷的能神  
 進史，的持意  
 步文關如識  
 上，明係此無

臨絕代二語無難，歷時大吏，和可起武臣政綱垂聲，挽擊呂武勢武民回應起於十北益軍，義於南，盛況乃終，終京條議，佔派延而於，議，決各有道知率至旋隨省全大成立，十復時施期大勢功十決時政期三與已，月定府派分民去各十二數相道之軍，省日中，到問解究機欲國難政，決人起救救人難治政，不，的展此大進上言，解事問物種步，決的題難難多，軌人，決，建勢於談及道的題為因設，悲及，思的該為，界友人則想問不同方生性的物行超到的時面上，超建不誠事超須應吾

年之艱難，則應益增吾人  
來勇氣，乃自民國成  
員，國內之變亂紛  
夫國本，而國之依  
此道賴，惡習下一  
個，人，努力一次  
道，如此，痛反省  
實，所三，國家自  
先，國，求自

外復遭帝國主義者之侵略而權此數言實獻諸位元月，謹以

一年來之

中央政治建設

中央統計處發表

溯自訓政開始以來，中央選底爲止。

甲內政

共條行中極勤因而  
舉大求平非衡心中  
憲法本機權慮失之  
綱法本機權慮失之  
概法內苦於勞  
括考失路是邊外  
明照政下蓋抗國  
於察政謀奪日  
後五復從日訓  
類積興與  
幸分也攻積內懷

附近一百十六人，被埋於  
○ 2

[illegible]

# 美決放棄

羅斯福宣言

美決放棄  
領土擴大政  
願與歐洲合作  
美農工業在

錢從軍備，不斷增高關稅壁壘，  
金繼稱，美國對歐洲政治問題，雖  
在立即縮減軍備，並減低關稅壁壘者

【華盛頓今日合衆電】羅斯福今日向第七十三屆議會宣佈，一九二九年華盛頓開會後，羅斯福在上下院演說中進行，其所經歷中之最樂觀者，明日將在下院演說員前，宣讀關於國家樹立新組織云。

獨裁也，羅氏對農民地位，亦頗重視，不能達到，羅氏今日親自宣讀其宣言。

以續不之於自浙江  
核重慶遺懲自蘭  
地吏辦除治爲  
地方長食力，區域  
行而獎誘，遠城  
政低進，至舉  
率起自率之  
見也者方任，自第  
，魯， 隨賞一號症  
，凡 時驗一號症  
，黔 濟振防區縣兩協  
，浙 務庭生診協衛  
，海 務生診協衛  
，作 務生診協衛  
事，豫 務生診協衛  
夏，豫 務生診協衛  
年，本著所，醫院  
，被 效，句軍，立  
十六，閩，區，立  
，川院城 立立縣  
縣。生 立立縣

積，據內政並督各  
省，調查報告省  
並南京一資，專  
金，專辦外，戰區  
二，責理，並

計	振	救	無	難	糴	三	效	市	賦	
收	款	合	應	不	種	，	分	別	員	
二	利	惠	災	濟	來	，	奏	辦	負	
七	乞	求	大	麵	振	理	負	責	查	
息	需	之	重	種	法	，	辦	通	報	
三	及	憐	恤	棉	類	以	，	並	究	
比	項	，	衣	，	收	，	災	况	報	
一	雜	計	然	區	有	分	分	並	收	
○	收	本	政	現	金	急	功	成	由	
元	入	年	府	廣	等	合	作	成	均	
元	，	取	所	品	，	善	作	各	振	
共	人	力	不	，	米	後	之	務	必	

# 僑胞入境

立古許西方法告口  
商巴其牙針，巴東  
中向中入語，採稱渡京  
國古國之一許古湯四  
巴公，西方日巴代日方  
政使據印對本政理日所  
府認該度於移府公人傳  
此，地黑華民根使新如  
提舉華人自本致聯是  
出爲開，由改外電  
抗不載殖及入正務  
議當：全操國移省據

策  
事軍縮  
復興過程中

，對於他國內政，日危懼，各國政府各種商約亦無法締爲基礎之實際方法預備贊助之，關於

羅斯福總統在任內，曾於一九三三年，發表「新政」之演說，其要旨為：「政府應採取積極之行動，以救濟失業，並發展經濟。」此演說之要旨，即為羅斯福總統在任內，所推行之「新政」之基礎。

興局爲美國現代產  
中，復興運動決  
能恢復，則工業之  
力之下，故大有

[illegible]

右旗之同仁學校，調查外蒙  
藏學校，計共五部  
蒙藏學校，調查外蒙  
之現狀，計共五部

他，	招主	之	外	僑	平	師	
他，	之	期	通	務	生	之	
已，	回	息	訊	行	東	方	
有，	國	籌	處	仲	蒙	救	
相，	年	設	溝	理	得	安	
當，	內	教	通	僑	心	津	
此，	回	育	胞	歷	向	駐	
結，	國	之	師	糾	學	東	
果	者	均	效	與	經	事	
體	計	以	能	養	祖	救	
者	十	求	成	國	舉	濟	
僑	民	九					
民	百						
達							



今年的幾個大問題

(續) 日第九版 胡夢華

今年之國際形勢，固已為各國所注目，而吾人今日所關心者，則在於國內之政治與經濟。...

刑法修正案初稿

立法院刑法委員會發表

(續)

第二十二條 凡犯前條之罪，其未遂者，處五年以下有期徒刑。...

留美隨感錄

(第二信)

芝加哥博覽會參觀記

王升庭

八年之博覽會，在芝加哥舉行，其規模之大，為世界各國所罕見。...

蒙古親王

(未完)

瑞雪兆豐年

(未完)

次榆

槍決料犯

榆次縣政府，於昨日執行槍決，處決犯人多名。...

書報介紹

承贈刊物特此致謝

北平中國銀行，承贈刊物，特此致謝。...

故宮博物院新年特別減價開放通告

自十二月二十五日起至一月三日止

故宮博物院，為慶祝新年，特於十二月二十五日至一月三日止，實行特別減價開放。...

新年到了！

若以津浦鐵路北平製呢廠出品之

新年到了！若以津浦鐵路北平製呢廠出品之厚薄花呢，軍呢軍毯，新穎地毯，銀線呢絨，最受歡迎。...



中學學生

發行第五年紀念

自廿二年十二月一日起至廿三年一月底止，為紀念特刊期內，本誌特刊得享下列三項利益：...

北平中國銀行廣告

北平電車公司股東常會公告

北平中國銀行廣告

北平電車公司股東常會公告



1



電分局三七五

### 救濟黃河水災獎券

市府分令各機關推銷

為救濟黃河水災，特發行獎券，每張售價大洋一角，分銷處遍設本市各機關、學校、商店、茶館、戲院等處，凡購買者，均可參加抽獎，獎金優厚，以期各界踴躍參加，共襄盛舉。

### 市教育會改選理事

名單公佈

本市教育會為改進會務，特舉行理事改選，經投票選舉，結果如下：理事名單公佈如下：

### 民衆教育館元旦之盛會

慶祝元旦之盛會

民衆教育館為慶祝元旦，特舉行盛大晚會，節目豐富，包括歌、舞、劇、樂等，歡迎各界人士參加。

### 五大學及私中越野賽明日舉行

五大：計程五千公尺 私中：計程三千公尺

本市五大中學及私立中學將於明日舉行越野賽，比賽項目包括五千公尺及三千公尺，歡迎各校學生參加。

### 越野賽明日舉行

五大：計程五千公尺 私中：計程三千公尺

本市五大中學及私立中學將於明日舉行越野賽，比賽項目包括五千公尺及三千公尺，歡迎各校學生參加。

### 在保獲全勝

昨晚在保獲全勝

本市體育場昨晚舉行足球賽，我隊在保獲全勝，成績優異。

### 魔鬼借白熊

昨日返津

魔鬼借白熊昨日返津，行程圓滿。

### 美兵營

今晚有兩場戰事

美兵營今晚有兩場戰事，精彩紛呈。

### 法學院球賽

明日繼續舉行

法學院球賽明日繼續舉行，歡迎觀眾參加。

### 下週可決賽

明日仍有兩場戰事

下週可決賽，明日仍有兩場戰事。

### 冬眠足球賽

三日來之總帳

冬眠足球賽三日來之總帳，成績如下：

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。

### 北平中學

體育部

北平中學體育部，積極開展各項體育活動。



經濟

紐約銀市之回顧

最高四角五分美金  
最低二角五分二五

一九三三年紐約銀市之回顧  
一九三三年紐約銀市之回顧，自年初以來，紐約銀市經歷了極大的波動。年初時，銀價一度跌至最低點，隨後在市場上出現反彈。然而，隨著經濟環境的變化，銀價再次面臨下行壓力。在過去一年中，紐約銀市的最高點曾達到四角五分美金，而最低點則為二角五分二五。這種劇烈的波動反映了當時市場對經濟前景的擔憂以及對貨幣政策的反應。在回顧過去一年的市場走勢時，我們可以看到，銀價的走勢與美國經濟的增長情況密切相關。當經濟數據顯示增長放緩時，銀價往往會上升；反之，當經濟數據顯示強勁增長時，銀價則會下降。這種負相關的關係在過去一年中表現得尤為明顯。此外，國際形勢的變化也對紐約銀市產生了深遠影響。歐洲戰事的爆發以及各國政府對金銀政策的調整，都使得紐約銀市的走勢更加複雜。在未來，紐約銀市的走勢將繼續受到多種因素的影響，投資者應保持警惕，並根據市場變化調整投資策略。

Table with 2 columns: Item Name (e.g., 黃金, 白銀), Price (e.g., 每兩, 每兩). The table lists various commodities and their current market prices in North China.

昨無成交

北平證券交易所昨日(四)日無成交

北平證券交易所昨日(四)日無成交，市場處於靜止狀態。這可能是由於投資者對未來市場走勢持觀望態度，或者是由於交易所當日的交易規則所致。無論如何，昨日的無成交情況反映了當前市場的流動性不足。

滬債轉疲

上海四日電：本市華商銀行

上海四日電：本市華商銀行，因受市場影響，其債券價格出現疲軟跡象。這反映了投資者對華商銀行信譽的擔憂，以及對當前經濟環境的不確定感。

標金津滬俱漲

津滬相差十三元六角

標金津滬俱漲，津滬相差十三元六角。這表明在過去一段時間內，標金價格在天津和上海均呈現上升趨勢。這種價格走勢可能與國際金價的波動以及本地市場的需求增加有關。

美日匯兌上升

紐約四日電：紐約匯兌

紐約四日電：紐約匯兌，美日匯率出現上升。這反映了美元對日元的價值增加，可能是由於美國經濟數據強勁以及日本貨幣政策的調整所致。

平滬外匯(四日)

北平

北平平滬外匯(四日)的走勢顯示，外匯市場在過去幾天內經歷了波動。投資者應密切關注外匯市場的變化，以把握投資機會。

英美銀市

倫敦四日電：倫敦銀市

倫敦四日電：倫敦銀市，英美銀市的走勢與紐約銀市高度相關。投資者應綜合考慮全球銀市的走勢，以制定投資策略。

老頭票上升

天津四日電：天津銀市

天津四日電：天津銀市，老頭票價格出現上升。這反映了市場對老頭票的信心增強，以及對其未來走勢的看好。

小廣告

招租

招租：現有房屋數間，環境優美，交通便利，適合居住或辦公。有意者請洽...

商情簡報(四日)

Table with 2 columns: Item Name (e.g., 棉花, 羊毛), Price (e.g., 每担, 每担). The table provides a summary of market prices for various commodities on the fourth day.

天津銀市(三日)

Table with 2 columns: Item Name (e.g., 黃金, 白銀), Price (e.g., 每兩, 每兩). The table lists the prices of various commodities in Tianjin on the third day.

遺失圖章聲明

遺失圖章聲明：本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。如有冒用，概與本人無關。聲明人：XXX

聲明

聲明：本人與XXX之間的債務關係已結清，特此聲明。聲明人：XXX

小廣告

小廣告：本診所專治各種疑難雜症，藥到病除。地址：XXX

小廣告

小廣告：本商行經銷各種名牌商品，價格公道，歡迎選購。地址：XXX

小廣告

小廣告：本診所提供各種醫療服務，設備完善，技術精湛。地址：XXX

電磨水刀  
精工磨製 歐亞商行  
地址：XXX

大醫院  
新法  
地址：XXX

源利號  
北平分銷處  
地址：XXX

故都秘錄出版  
北平小姐  
地址：XXX

北平濟濟堂  
莊緞綢隆和久  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX

莊緞綢隆和久  
賣拍大痛忍關年  
地址：XXX



( No. 534 )

文藝  
短評

---

「文憑」  
(上)

雋業

「文憑」是一個中篇小說。關於該書的作者，茅盾先生在譯文後面有如次的介紹：——

「奈渥洛維支·丹青科（Vladimir Ivanovich Nemirovitch-Danchenko）生於一八四八年，並不是一個盛名之下的作者，但是他的短篇小說，卻具小俄羅斯人所特有的優柔美妙的風格。

「他的生活是多方面的，曾爲兵士，探險者與戰地通訊員；一八七七年巴爾幹戰役，一九〇四年的滿洲戰役，他都參加，歐洲大戰時，他上過前線。」

此外，作者還是一個有名的戲曲家，莫斯科藝術劇院的創辦人。

「文憑」的時代是十九世紀，按「文憑」的出現在一八四四年，及作者的生年一八四八年，此時背景的確切的時期，當在一九世紀中葉以後了。那時候俄國的都市還不過是大的鄉村」這在書中主人公安奴離開彼得堡時是如此。「那時在彼得堡是忙莫斯科算做鄉下的。」都市剛剛在俄國的歷史上露面，「莫斯科成為大工業的中心，塞滿了萬千的產業工人」還是九十年代之後的事。在安娜·底摩維美娜的堅強意志對照之下的貴族地主亞歷山大·喬吉維奇的疲憊消沈這一點上，作者是很清楚的畫上了一條時代的線：「貴族地主階級的日趨崩潰冷落，與『覺悟的農村意識』」在由貧農人家的黃毛丫頭出身的安娜·底摩維美娜身上鮮明的反映着。

眼病的貧賤的女兒看呢。小安妮（安奴幼時的名字）八歲的時候，被送去給人家當書嬰孩。『她像這孩子的名字，乘人不見的時候，她竟至常常咬這孩子的』（*It bit*）這時最初我們從這位意志堅強的女主人公身上看到的對於生活現狀的反抗。大一些了，她被送入學校，但她不願讀書，只是把功課敷衍過去就是了（在二十年以後她拋棄孩子的和家庭到彼得堡整了兩年功夫爲了得一個『文憑』）。她會勞苦的工作着，從沒有休息，沒有得到足夠的睡眠，從沒吃飽。十八歲的那年她便做了地主亞歷山大·喬吉維奇的使女，而且不久以後成了他的『妍頭』，於是他們中間的悲劇便開始了。事情被亞歷山大·喬吉維奇的姨媽巴巴拉·特米脫萊芙娜察知，緊接着不能忘掉的第一次侮辱便降落在安奴身上。而亞歷山大對於這件事情的處理只是暴燥震怒，然而真正的大丈夫的勇氣却一點沒有。沒落貴族的優柔寡斷使安奴把亞歷山大看做是一個無價值而可鄙的懦夫，但是安奴並不離開他，她不是要有一天過他的生活，因為她是能够受害的，而是『將來要爲了安奴巴巴拉，特米脫萊芙娜報仇』，否則，如果從此離開，那就等於自認最後的失敗，那還不如自殺。」此後，安奴便爲了要成爲亞歷山大·喬吉維奇的正式妻子而與讒嘲和侮辱做不斷的鬥爭，同時在努力教育着自己。

稽  
瑩

在大都會裏，只要有人留心觀察，總可以看到有一處或幾處貧民的居住區；在那裏是污穢而醜惡。老大的故都，自然像這樣的地方也不只一處，不過，爲了幾百年來皇帝所在地，這些貧民們並沒有很顯明的住在其中，所以這些區域的劃分，還不甚清楚。

在南京情況却稍稍不同了：城內的鐵道從欽天轉向南的方，鐵路的兩旁有些茅草屋，房子的裡面漆黑，其中住首垢面蓬頭散髮的男人們，只要你一走到那裏，使你感到入了另一個世界，一般人便稱它做貧民窟，在這裏的都是清一色的貧民，在平時這些人大半都是出力的勞動者。

阿特夫埃爾斯作

林立的所在，貧民窟也就和工廠相鄰，開北和楊樹浦就是工廠所廠的附庸般的緊靠在他的左右。在楊樹浦有一大片地方，我們可以看到都是茅屋，再正確一點說都是些草棚。一九三〇年已經成其時，並沒有發行，但作過詳細的調查，不過當社會調查時，對於楊樹浦的草棚，作過詳細的調查，不過當時只在某機關的儲藏室任蠶桑去咬蝕。那本書所以沒有發行的原因，是為統計材料的錯綜太多；不過假使要另換一種觀察的方式也可以告訴我們一些貧民窟的外形。上海是中國財富的中心的形體，所以一披一批批的窮人，才流注到上海去；然而他們並不如想像般的不快活的得到財富，於是本「物類聚」的原則，他們便流到貧民窟去居住。

在畸形的居住，這是普通現象，並不僅中國現有的社會裏，這是普遍的現象，

幾年前，我恰巧趕上在拉蒂夫亞地方底一個小村裡過聖誕節，目擊那些向為此地的所嚴守的老習俗，感覺到頗濃厚的趣味。這兒已足夠有奇了，在這兒的家庭裏沒有聖誕樹，雖然現在偶而可以看見一兩株，也並非本國固有的習俗，而是從外國輸入的一種觀念。聖誕節是天主教徒底節期，但是那寂靜的拉蒂夫亞之夜和那些映在雪裡的暗綠色窗格，似乎帶了一種特殊的神秘色彩，而給這個國家以普遍的影響。

我到這個小村鎮的時候，正在黃昏；我所停留的那個房間，為聖堂而裝飾着，聖堂已經在籌備進行。聖像用了紙花圍繞着，窗上帶着乾淨的簾幕，桌子上罩着潔白的亞麻布，床上放着新做的被褥，為這間裏的婦人所縫織的。最有趣味的是這張桌子，鋪着新稻草，上面放着神聖的紀念物；這兒，還放着聖餅，為牧師所祝福的，用以紀念救主；再單的一塊雪白的布，上面放着馬廐裏的降生和在迦蘭窪窪字架。這個桌子象徵耶穌在十字架上被釘死在十字架上的刑。在這一天晚上，我們都參與聖宴，以表示我們對耶穌的追念。

夜底神秘漸漸透進屋裏，燈光在角落裏顯費力似地掩蔽着黑暗。隨後，晚餐準備破空，豌豆，鹽菜和預備糖果。齊飯够了！但是主婦卻明內必須第二天纔許吃，無疑地，一定是門旁那個大無煙的鍋裏的香氣蓬蓬的肉肉了。靠近順牆伸延着的火爐底底氣管上掛着一條條的腳底底氣管，這旁屋底底大腸，預告我明天的盛饗：還有大麥布丁和肉哩！

若

不久，各都大市鎮的貧民窟決不會有減少之勢；很顯明的例證便是那些窮苦的小兒，有時他們在繁華的胡同裏，人羣當中，演唱起來，高聲壯健，塗着花臉，作出許多古怪的怪像。他們捉對兒舞着下流的歌，唱着老頭們在旁邊敲着鑼鼓。唱一會之後，則向觀眾索錢。有時得觀衆的歡心，還得換換馬路，跑幾趟旱船。觀眾愉快散去之後，他們祇祇要你常到馬路上或胡同裏徘徊，總可以遇見唱秧歌的。那是三、五個十、四歲至十七八歲的小孩，間有一二個老頭，背着鑼鼓，敲着鑼鼓，沿街演唱的乞丐。有時他們在繁華的胡同裏，人羣當中，演唱起來，高聲壯健，塗着花臉，作出許多古怪的怪像。他們捉對兒舞着下流的歌，唱着老頭們在旁邊敲着鑼鼓。唱一會之後，則向觀眾索錢。有時得觀衆的歡心，還得換換馬路，跑幾趟旱船。觀眾愉快散去之後，他們祇祇要你常到馬路上或胡同裏徘徊，總可以遇見唱秧歌的。那是三、五個十、四歲至十七八歲的小孩，間有一二個老頭，背着鑼鼓，敲着鑼鼓，沿街演唱的乞丐。有時他們在繁華的胡同裏，人羣當中，演唱起來，高聲壯健，塗着花臉，作出許多古怪的怪像。他們捉對兒舞着下流的歌，唱着老頭們在旁邊敲着鑼鼓。唱一會之後，則向觀眾索錢。有時得觀衆的歡心，還得換換馬路，跑幾趟旱船。觀眾愉快散去之後，他們祇

在這人生劇場裏，不過扮這比較高貴的角色而已，其實這扮演高貴的人們何殊？這是所扮演的場面不同，方法異，觀衆亦不一樣而已，背還不是這一求生一小鬼在兒支配着。

所以我每次遇見了他們，引動我莫大的同情。我毫不覺他們有時竟把他們看成是古代歐洲的 Robin Hood，表示着蔑他們的敬意。本來求生之術，何有古今之分，祇要是正當而忠誠謀食，他們是犧牲色相，流着汗，換來的金錢，不比那多麼許手段剝削得來的好的多嗎？不更該同情嗎？

## (167)

落拓生懷

你可以再去找一次康寧廬，再拿他四五百元錢來充我們的路費麼？反正他碰到了一個父親，給他積下這許多孽債；我們爲着國家民族去逼他幾個來花，也是正當不過的。」秀珍道：「一幅是可以的，祇怕他知道了我們倆的關係，不肯再拿錢給我用。明天讓我去看，也許就能和暑假逛北海那次一樣，一下子就叫他拿出三五百來。如果能辦成，我便跟你一同到哈爾濱去好了。」這時電車已經走到他們的目的地，兩個人便匆忙下車去了。

晚間，天氣仍是陰沉沉的，雖然沒有風，這冰點以下的嚴寒也好像箭般地刺着人的面孔和指頭。前門東車站上催人登車的鈴子一搖，羣乘客便像鷗鷺一樣地一齊飛向廂裏去。兩個學生裝束的青年，也雖在人叢中向車上擠，轉眼間，他們已經匆匆佔據了車廂的一角。這兩個人正是匡時和秀珍，他們的籌款方法果然成功了，便連夜動身。來送他們行的秀珍仍是以老大姐的態度站在窗前對他們說道：「事情還是，要三思而行，雖然是爲國家爲民族，也要先珍重自己的身體，犯不着輕易犧牲啊。」匡時低聲道：「我們回去是打日本，並不是送性命，大姐請放心吧。」秀珍也笑道：「我們雖跑到日本帝國主義的鐵蹄底下，但自己也有個分寸，沒辦法時當然還會回來的。」他倆雖然都這樣樂觀，但這並不能減少多愁善感的婉芳的內心的悵惘。她想到夢蝶是走，張適又已經自殺，剩下的兩個人又要往東北去當義勇軍；這一羣好友中，留在北平便祇遺下她自己。

（未完）

# 君之冬防準備

血旺乎 腦強乎 可保冬 令疾病 不再為 患乎

寒冬又屆畏之者不乏其人患風濕痛骨腰肌疼腦系疼者畏之患咳嗽咯血者畏之患手足凍冷或痿痺者亦畏之其實此種畏懼大可不必苟能於初冬之際服用韋廉士醫生紅色補丸使血液強旺則冬令一切疾病更何足畏此丸補血健腦天下馳名歷五十年在世界各地治愈男女疾病數以萬計即如南洋吉礁吡喃同泰號賀君向賓亦其一也

賀君書云「去歲鄙人身體不佳歷時頗久手足凍冷麻痺行動維艱夜間盜汗中西各藥累試無效後因偶閱貴局小書知韋廉士醫生紅色補丸曾愈同樣病症乃試購服之果然不久大見瘥減手足較溫不甚麻痺續服無幾竟又十分壯健矣是則不能不深感韋廉士醫生紅色補丸之功也」

君若與賀君同病相憐或患其他疾病由於血虧而起者韋廉士醫生紅色補丸均奏神效所費無幾而收効甚大更何樂而不一試之乎 各藥房皆有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購

每瓶一元五角六瓶八元郵費不取

# 今冬君可無須患咳

天氣寒冷濕咳時行咳嗽不止咳嗽必若患咳嗽者試用韋廉士醫生紅色補丸實為良策此片係新發明由氣血發一之藥其功用能治一切咳嗽之症放一呼種器全部達大治功由氣血入去吸病根全達大治功由氣血而街恒患咳嗽也君鳳安病源所宿地治無効幸友介紹韋廉士醫生紅色補丸治咳片用後承化氣順喉入之茲已較前好得氣順喉入之至咳片治咳片治咳片治咳片防咳片治咳片治咳片管支炎治咳片治咳片各藥房均有出售或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購



民族兒童

號七十五街長南 處訊通

府以後，一福建的勢頭阿蘭安排，遂派提攝，福建，設立領兵北犯，著意破壞境內的安寧，希望他們覺悟，不要上了匪的當，趕快回頭來。因此對於他們總不輕易用兵，這並不是因為中央怕他們的實力雄厚，打不過他們，是因為在這國難期中，不願意再在國內打仗，惹人笑話。可是中央雖然這樣期中，而陳銘樞他們，還是不覺悟，並且派兵攻打浙江。到了這個時候，中央便不能不討伐他們了。自從中央派劉和鼎將軍討伐叛逆以後，一帶攻擊，叛逆們前後方照應，有海軍在他們的海口馬尾一帶攻擊，叛逆們前後方照應，兵力又弱，財政又困難，所以最近叛逆的軍隊，如流水般的向後退。福建的延平已被中央軍包圍了，不久就要可滅了。延平攻下以後，福州可不被中央軍包圍了。福建這些叛逆就可消滅了。

(二)南邊有陳銘樞等叛賊作亂，北方又有劉桂堂實據，這真是國家的不幸。劉桂堂是幹甚麼的呢？劉桂堂原來是個著名的土匪，他有個混名叫做劉黑七。他原來在山東河南一帶，藏在山裏，搶劫綁票，後來在山東被韓復榘所收撫，收撫不久，他又叛變竄往熱河，勾結偽滿洲國，後來又電請華北當局，反正過來，華北當局為的表示寬大，也應許他回來，便給了他個察東游擊司令的名義。不料他匪性難移，但願作流寇的當，最近又勾結國賊，現在又竄據搶劫，已經跑到武清縣一帶，準備往南竄跑到山東的老巢，但是當局正在派隊追趕他呢。

這些叛賊們！我們的國家，所以天天在憂患中過活的，都是這些叛賊作亂弄的。這些叛賊，是人民的公敵，是禍國的罪首，我們全國的同胞，應該一致起來，打倒他們！

# 看大家怎樣過新年？

## 第五課

便把請來寫好，派小虎分別送上。等弟兄，邀請大家到元旦十二時一齊到虎老兄家裏過節。虎老兄這裏也趕緊籌備了酒肉，單等元旦的到臨。

元旦到了，十一時左右，足有四十餘位。虎老兄一見高朋齊至，心中特別愉快，連忙分請小虎將桌椅擺好，讓大家入了座。虎老兄雖是主人，大家却仍推他坐了首席，依次獅子，象，豹，狼……排下去。

一會兒，小虎將肉菜端上，熱騰騰，香噴噴的擺了一滿桌，好幾樣的肉菜遞上。大家一齊，隨後又將菜上。大家一齊，隨後又將菜上。大家一齊，隨後又將菜上。

酒肉擺好，虎老兄一聲「請！」大家便開始吃酒吃肉。酒過三巡，報告他過去一年中的生活狀況，一共捕獲了若干隻獅子，象，豹，狼，和無數的其

捕獲了若干隻鹿，若干隻小猴，數目簡直記不清了！」說畢，也哈哈大笑。

接着豹，象，狼……等也同樣的報告了他們的成績，莫不驕然於色，樂出於口，宴席上可是這時就輪到小羊報告了。

小羊有什麼可報告的呢？他看見桌上滿擺着同類的嫩肉，同族的鮮血，心裡早就悲傷起來，他本是一個弱小動物，動

安，默無一語。

下邊呢，鼠，鹿……當然也和小羊有同樣感想和態度。所以這整個的席上，只聽見虎老兄，和獅老頭等的歡呼，看見羊，鹿等的暢快，人雖衆，話雖華麗，然而並不感到怎的快樂和緊張。

一會酒肉已畢，席散言歸。虎老兄依然酒氣醺醺，歡笑

牠們倆的談話

[illegible]

字句註解

上其本處室所講的索命

[illegible]

在趕集的日子，古得維勞的鄉農男女們都步行進城。

男子們步態安閒的走着，  
前探着身子，動彈着長而細

[illegible]

  
 美 國 製 造  
 高 等 紙 烟  
 聲 譽  
 華  
 貴  
 吸 之  
 盛  
 頓  
 爽  
 大 美 烟 公 司  
 經 理 花 旗 烟 公 司  


瞬息千變 世事瞬息千變而真實之理萬古不變之時勢仍能循規蹈矩而萬古不磨本會自開創有獎儲蓄會以來已經二十有三年誠能年年進步月月增加不為環境稍有左右者此無他本會一切章程悉由真實之理以組織本會一切行動悉由真實之章程以進行忠實特獎一項除第一個五萬元又有第二個已及一萬餘千餘元一二三四等獎每種已各有六十二個此皆由於真實之理為之基礎而又有忠實之行動中於人心始能有此日進無疆之成績也世有真知真實之理足已應付瞬息千變之世事者速來入會此佈

今後之生活 人生在世第一是求生存第二是求活動所為生活云者即此義也生存須有穩固之資財活動更藉幸運之機會兼斯二者人生於世乃為不虛欲達此志願必自己求之不能俾而致也本會自創辦有獎儲蓄以來即開他人至便推及於第二個一萬五萬元之特獎如今已由第一種已各有六十二個是幸運之機會隨時可以獲得即無論何時皆可活動是今後解決生活問題實無有愈於在本會儲蓄者 北平王府井大街九十八號電話東局一五二二號

咳止 立止

克利面佛功能  
化痰為水助氣  
管支逐之外出  
故極為自然立  
能止咳且味極  
甘芳頗利服食

拜目藥廠

係西利尼  
藥廠出品



此香港發育不良之孩

一服嬰兒自片藥即見壯強

小兒疾病多因消化不良遂致發育而起消化不良之孩自斯	已能強壯之兒服之每能固安	機而快門牌君之兒服之每能固安	二步而到快門牌君之兒服之每能固安	女七歲幼其體最弱黃瘦其食無味	常發熱有謂其先天不足後天失調	服各藥均無效後由西醫診治	面色漸佳體力日強此片久服成效	一箇壯健之兒矣勝於他藥	也小兒自易消化	小兒便秘積滯已易消化	獸兒秘積已易消化	海江蟲積已易消化	每瓶七角六瓶三元五角郵費不取
--------------------------	--------------	----------------	------------------	----------------	----------------	--------------	----------------	-------------	---------	------------	----------	----------	----------------

